



Journal of Languages and Translation

Print ISSN 2735-4520
E-ISSN: 2735-4539

Volume 12
Issue 2
July 2025

Journal of Languages and Translation (JLT)

Print ISSN: 2735-4520

Online ISSN: 2735-4539

VOLUME 12

ISSUE 2

July 2025

Editor-in-Chief

Marwa Muhammad Wagdy El Shereie

Associate Editors

Alya Hussein Said Soliman

Eman Ahmed Khalifa

Managing Editors

Galal Abdelnaser

Mohammed Ahmed Hassan Ahmed

Editorial Secretaries

Shireen Hassan Hassan Abdou

Fatima Abdel-Naeem Mohamed

Language Editors

French Amal Abdel-Sattar Abd-Allah

Chinese Ahmed Zarif

Spanish Ali Mohamed Abdel-Latif

Italian Khalifa Hassan

German Walid A. Abdelsattar

English Muhammad J. H. Abdullatief

Nada H. Helmy

Published by Faculty of Al-Asun (Languages), Minia University, Egypt

Copyright © 2025 by Faculty of Al-Asun (Languages), Minia University, Egypt

All rights reserved. No part of this publication may be reproduced, stored in a retrieval system, or transmitted in any form or by any means, electronic, mechanical, photocopying, recording or otherwise without prior written permission from the Publisher.

For information on how to request permission to reproduce articles/information from this journal, please contact the Publisher at famu.journal@mu.edu.eg.

REVIEWERS

Abeer Abdel Salam Zahana
Cairo University, Egypt

Abdelmonem Elsayed Gedamy
Minia University, Egypt

Ahmad Afify
Cairo University, Egypt

Antar Abdellah
Concordia University, Canada

Asmaa ElSherbini
Mansoura University, Egypt

Carmen Fernández Juncal
Salamanca University, Spain

Carmen González Gómez
Salamanca University, Spain

Ebtesam Mohamed El-Shokrofy
Damanhour University, Egypt

Elsayed Madbouly Ibrahim Selmy
Ain Shams University, Egypt

Eman Al-Saeed Galal
Ain Shams University, Egypt

Francisco Franco Sanchez
Alicante University, Spain

Gala, l A bu Zeid
Ain Shams University, Egypt

Gina Basta
Ain Shams University, Egypt

Hany El Erian El Bassal
Alicante University, Spain

Hany Mahmoud Abdelfattah
Minia University, Egypt

Hassan Gadallah
Assiut University, Egypt

Hassan Ragab
Ain Shams University, Egypt

Hayam Abdou
Helwan University

Hebatallah Emad El-Dine Ibrahim
Ain Shams University, Egypt

Hussein Mahmoud Hammouda
Badr University, Egypt

Khalid Mahmoud Tawfiq
Cairo University, Egypt

Lamia El-Sherif
Helwan University, Egypt

Maha Hosny Mostafa
Helwan University, Egypt

Matteo Viale
University of Bologna, Italy

Miguel Ángel Manzano Rodríguez
Salamanca University, Spain

Mona Edward Saba
Suez Qanal University, Egypt

Mona Fouad Attia
Helwan University, Egypt

Muhammad Naguib El-Tallawy
Minia University, Egypt

Nadia Kamel Salib
Minia University, Egypt

Naglaa Abou-Agag
Alexandria University, Egypt

Nagwa Gamal Mehrez
Ain Shams University, Egypt

Nahed Schafik Radwan El Dib
Cairo University, Egypt

Nermin Hamdy
Ain Shams University, Egypt

Ola Adel Mohamed Abdel Gawad
Ain Shams University, Egypt

Osama Madany
Menoufiya University, Egypt

Rania Ahmed
Helwan University, Egypt

Salah Al-Akshar
Helwan University, Egypt

Salwa Mohamed Ahmed Khalil
Helwan University, Egypt

Serry M. Abdel Latif
Al-Azhar University, Egypt

Shaker Rizq
Suez Qanal University, Egypt

Sherif Abo Almakarem
Minia University, Egypt

Thorsten Roelcke
Technical University of Berlin,
Germany

Wafaa El Beih
Helwan University, Egypt

Wilhelm Griebhaber
Münster University, Germany

Yasser Khamees Ragab Aman
Minia University, Egypt

Zidan Sarhan
Al-Azhar University, Egypt

CONTENTS

La letteratura per l'infanzia e il Fascismo L'eroe controcorrente di Ada Gobetti nella Storia del gallo Sebastiano	1
<i>Ahmed Mohamed Soliman</i>	
El “minuto de oro” en el debate electoral Sánchez-Feijóo (23J): análisis pragmático-discursivo	21
<i>Abderrahim Ouahmane</i>	
Mimicry and ambivalence in Yussef El-Guindi's <i>Back of the Throat</i> (2006)	39
<i>Doaa Haroun Abdel Naeem Haroun</i>	
Transatlantic resonance: Orality, resistance, and diasporic lyricism in Hayes and Chingonyi	50
<i>Muhammad Ismael Nabih</i>	
The intersection between quantum physics and trauma in Yusef Komunyakaa's “You and I Are Disappearing”	60
<i>Amany Gadallah Rashedy Mohamed</i>	
<i>Strangers at Our Door: Syrian refugees' crisis in Miunikh–Damaskus: Stories of One City</i> (2018)	74
<i>Shimaa AlDahshan</i>	
人工智能对汉语作为第二语言教学的影响	89
<i>Azza Abdelwahab Ibrahim Hassanein</i>	
Self-exposure in Elizabeth Bishop's “Pink Dog”	94
<i>Mohamed Radi</i>	

FOREWORD

It is with great pleasure that we present to our readers the second issue of Volume 12 of the *Journal of Languages and Translation (JLT)*. This issue reflects our ongoing dedication to fostering high-quality research in linguistics, literature, and translation studies, featuring diverse and insightful contributions that advance knowledge in these fields.

We are especially excited to announce the addition of new members to our editorial team this year. Their expertise and fresh perspectives are invaluable as we continue to enhance the journal's academic rigor and broaden its interdisciplinary reach. The inclusion of new editorial voices strengthens our journal's commitment to innovation and excellence, ensuring we remain at the forefront of scholarly discourse.

In this issue, we take pride in supporting both emerging scholars and established researchers, fostering a vibrant academic community.

Our sincere thanks go to all contributors, reviewers, and our entire editorial team for their tireless efforts in upholding the quality and impact of *JLT*. We hope this issue inspires further inquiry, dialogue, and scholarly growth worldwide.

Marwa Muhammad Wagdy El Shereie

Editor-in-Chief &

Dean, Faculty of Al-Asun, Minia University, Egypt

Email address: famu.journal@mu.edu.eg

In this issue

Ahmed Mohamed Soliman

La letteratura per l'infanzia e il Fascismo L'eroe controcorrente di Ada Gobetti nella Storia del gallo Sebastiano

Abderrahim Ouahmane

El “minuto de oro” en el debate electoral Sánchez-Feijóo (23J): análisis pragmático-discursivo

Doaa Haroun Abdel Naeem Haroun

Mimicry and ambivalence in Yussef El-Guindi's *Back of the Throat* (2006)

Muhammad Ismael Nabih

Transatlantic resonance: Orality, resistance, and diasporic lyricism in Hayes and Chingonyi

Amany Gadallah Rashedy Mohamed

The intersection between quantum physics and trauma in Yusef Komunyakaa's “You and I Are Disappearing”

Shimaa AlDahshan

Strangers at Our Door: Syrian refugees' crisis in Miunikh–Damaskus: Stories of One City (2018)

Azza Abdelwahab Ibrahim Hassanein

人工智能对汉语作为第二语言教学的影响

Mohamed Radi

Self-exposure in Elizabeth Bishop's “Pink Dog”

Print ISSN 2735-4520

E-ISSN 2735-4539

<https://jltmin.journals.ekb.eg/>

Volume 12

Issue 2

July 2025

Issued by the Faculty of Al-Asun (Languages), Minia University, Egypt